

Chambre des Représentants

Kamer der Volksvertegenwoordigers

25 MARS 1953.

BUDGET

des Pensions pour l'exercice 1953.

AMENDEMENTS

PRÉSENTÉS PAR M. BORREMANS.

Article unique.

Remplacer le chiffre de « 10.464.754.000 francs » par celui de « 14.464.754.000 francs ».

Art. 2 (nouveau).

Ajouter un article 2 libellé comme suit :

« Toutes les pensions prévues au Budget et ne dépassant pas 75.000 francs l'an sont augmentées de 15 p. c. »

Art. 3 (nouveau).

Ajouter un article 3 libellé comme suit :

« Le Ministre des Finances est chargé de modifier les tableaux du budget pour le mettre en harmonie avec les dispositions de l'article 2. »

25 MAART 1953.

BEGROTING

van Pensioenen voor het dienstjaar 1953.

AMENDEMENTEN

VOORGESTELD DOOR DE HEER BORREMANS.

Enig artikel.

Het cijfer « 10.464.754.000 frank » vervangen door het cijfer « 14.464.754.000 frank ».

Art. 2 (nieuw).

Een artikel 2 toevoegen, dat luidt als volgt :

« Al de in de Begroting vastgestelde pensioenen van minder dan 75.000 frank per jaar worden met 15 t. h. verhoogd. »

Art. 3 (nieuw).

Een artikel 3 toevoegen, dat luidt als volgt :

« De Minister van Financiën is gelast de tabellen der begroting te wijzigen om ze in overeenstemming te brengen met de bepalingen van artikel 2. »

J. BORREMANS,
Th. DEJACE,
L. TIMMERMANS.

Voir :

4-III : Budget transmis par le Sénat.
248 : Rapport.

Zie :

4-III : Begroting overgemaakt door de Senaat.
248 : Verslag.

G.